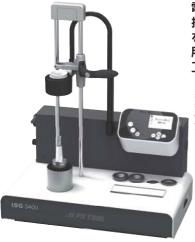
# ●ISG3430TLK Series 空冷・マニュアルタイプ

## Water cooling & Manual



電磁誘導と接触式冷却アダプターで安全・短時間な刃物交 換を実現。最適な局部加熱を実現し、チャッキング部分以外 を熱くしない。サーモグリップチャックレギュラータイプとの併 用で、超硬工具はもちろんの事、ハイス工具やスローアゥエイ 工具の着脱も可能である。

Induction heating system and various cooling system make it possible to shrink-chuck high speed heating and high speed cooling. High effective, high speed heating by induction heating system. High speed local heating only to chucking position. Using together with TG regular type makes it possible that you exchange ,needless to say carbide tools , HSS and throw-away tools.



ISG3430TLKオプション

Option accessories for ISG3430TLK

# ツールメモリエディタ Tool Memory Editor



加熱パラメータを外部PC で編集した後、USBを利用 して入力・上書きします。

B (B) 40

/ III

After editing the heating parameters with the external PC. input / overwrite using USB.







メニュー選択の簡単操作。 パラメータ設定変更で特殊形状の焼きバメチャック にも対応。

Easy to operate. Changeable the parameter set up.

## 加熱システム Induction system

### 加熱時間 Heating time 2sec~

加熱コイル



電磁誘導で熱効率は極 めて高く、瞬間加熱を 実現。

焼きバメチャックのチャ ッキング部のみを短時 間に加熱する事が可能。

High effective, high speed heating by induction heating system.

High speed local heating only to chucking position.

## 冷却システム Cooling system

#### 冷却アダプタ 冷却時間 2 min~ Cooling adapter Cooling time



冷却ファン装置 ISGK2002

Cool Station ISGK2002

チャッキング部に合わせた 放熱板を装着する事で、短時 間冷却を実現。冷却中は高 温部をスリーブで覆う構造

で安全な冷却作業が可能。

Cooling adapter fits to the heated part holder gets cooling down immediately. In cooling, because heating part is covered by cooling adapter, you can operate safety.

\* It is an option

## 水冷装置

水冷装置 FKS3400MZ

Water Chiller Unit FKS3400MZ

### 冷却時間 30 sec~ Cooling time

ISG3430TLKとベストマッ チする水冷装置。加熱後の ホルダーを本装置の機内へ セットしてレバーを操作する だけで冷却出来る。

The optimal Water chiller Unit for ISG3430TLK.

Only easy operation of operating a lever after setting the holder after heating.

Cooling of a holder is possible in a short time.

\* It is an option

### 機種名称 Model

### 装置タイプ Type

ボディ色 Body color モニター Monitor

加熱出力 Out put

対応刃物径 Diameter

対応刃物材種 Usable tool

対応チャック長 Length

装置寸法 Unit dimensions

コイル内径 Diameter inside a coil

装置重量 Weight

電源 Power supply

エアー圧 Air pressure

エアー流量 Air flux

操作方法 Controllability

## ISG3430TLK-11-WS

手動操作 Manual operation 電磁誘導加熱 Induction heating

接触冷却 Cooling adapter 水冷(オプション) Water cooling (Option) 空冷(オプション) Air cooling (Option)

自 White カラーモニター Color monitor

11kw(The variable out put)

φ3~φ32

超硬 Carbide ・ ハイス工具HSS

加熱 Heating Range →400mm, 冷却 Cooling Range →210mm

L540×W780×H965(mm)

ISG3200-1(付属品)-φ54, ISG3200-3.1(OP:インバースシュリンク)-φ65

3相 200V×32A(-10/+10%)

※ 昇圧トランス必要 With transformer ※ 電源ケーブルは10m付属

対話式タッチ操作パネル Interactive control panel 外部PC編集機能 External PC editing function

<sup>※</sup>コイルISGS3200-1の内径はか54です。ホルダはか50より小さな先端径の製品を使用して下さい。 指定サイズ以上のホルダの使用はコイルを破損する恐れがあります。

<sup>\*</sup> The diameter of inner of a coil (ISGS 3200-1) is phi 54. Jorde needs to use the product of the diameter of a tip smaller than phi 50. If Jorde exceeding specification size is used, there is a possibility that a coil may be damaged.